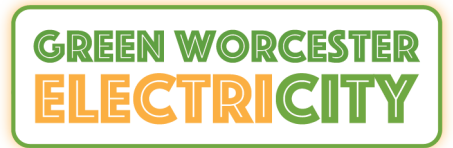




## Notificação da Cidade de Worcester sobre alteração nos seus preços de fornecimento de eletricidade



28 de outubro de 2022

Caro consumidor do Serviço de Eletricidade de Worcester e participante do programa de agregação de eletricidade,

### Os preços da eletricidade vão aumentar neste inverno. Leia a seguir algumas informações adicionais.

Os preços da eletricidade subiram significativamente no país desde 2021, com previsão de que atingirão valores recordes elevados neste inverno. Estes aumentos se devem primariamente à volatilidade no mercado global de energia para gás natural, que é a fonte primária de geração de energia na Nova Inglaterra. Para ajudar você a se preparar, a Cidade de Worcester quer se certificar de que você tem conhecimento de suas opções e das alterações de preço locais.

### Mais eletricidade limpa e novos preços em Worcester

A sua conta de energia elétrica está inscrita no programa Green Worcester ElectriCITY de agregação municipal da cidade. Você está inscrito na opção do programa **Standard Green**, que assegura um adicional de 20% de sua eletricidade proveniente de fontes renováveis na região da Nova Inglaterra por um preço de 11.442 ¢/kWh.

Este preço foi definido com base no contrato de fornecimento de eletricidade atual da Cidade com a Direct Energy, que foi assinado em 2019, antes da guerra na Ucrânia.

No entanto, este contrato vai se encerrar em dezembro e vai entrar em vigor um novo contrato de 12 meses com a Direct Energy, gerando duas alterações:

- 1. Mais eletricidade limpa:** O percentual de eletricidade adicional que você vai receber de fontes renováveis locais vai subir de 20% para 30%.
  - ▶ Em consequência: Mais de metade da sua eletricidade será gerada como energia renovável proveniente da região da Nova Inglaterra (MA Class I RECs) - sendo 22% o teor obrigatório segundo as leis estaduais em 2023, com um complemento de 30% adicionado pelo programa de agregação Green Worcester ElectriCITY.
- 2. Novos preços:** Os preços do programa de agregação Green Worcester ElectriCITY vão aumentar para nivelar com o mercado. Para dar um alívio nos preços durante os meses do verão, este novo contrato vai oferecer um escalonamento de preços com valores menores nos últimos cinco meses:

#### Seus novos preços de fornecimento de eletricidade de Green Worcester ElectriCITY:

Dezembro de 2022 - julho de 2023 - **25.632 ¢/kWh**  
Agosto 2023 - dezembro 2023 - **16.912 ¢/kWh**

#### Compare com os preços dos serviços básicos residenciais da National Grid:

1º de novembro de 2022 - 30 de abril de 2023 - **33.891 ¢/kWh**  
1º de maio de 2023 - 31 de outubro de 2023 - **Não disponível**  
(Esperado em abril de 2023)

Os seus novos preços serão mais elevados que seus preços atuais, mas serão **menores** do que os próximos preços recordes elevados para o inverno dos serviços básicos residenciais da National Grid. (Como os preços futuros da National Grid não são conhecidos, não podemos garantir o valor da economia no programa após abril de 2023.)

### As suas opções

**Se quiser continuar participando, não precisa tomar nenhuma providência.** Se não fizer nada, o novo preço de 25.632 ¢/kWh entrará em vigor em dezembro de 2022, e vai aparecer na sua conta de eletricidade da National Grid para janeiro de 2023 no item denominado 'Supply Services' (Serviços de Fornecimento). Na sua conta de agosto de 2023, o preço vai baixar para 16.912 ¢/kWh e continuar assim até dezembro de 2023.

Você também pode mudar de opção para '100% renovável' dentro do programa ou a exclusão do programa sem nenhuma penalidade ou taxa, voltando para os preços dos Serviços Básicos da National Grid ou assinando seu próprio contrato com algum fornecedor de energia elétrica. (Mais no verso. ▶)

Esta carta contiene información de importancia sobre su factura de la electricidad de la Municipalidad de Worcester. Esta carta está disponible en español en línea en [masspowerchoice.com/worcester/letter\\_spanish.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_spanish.pdf). Para preguntas, llamar al 1-833-926-1207.

Lá thư này bao gồm thông tin quan trọng về hóa đơn điện của quý vị từ Thành phố Worcester. Chúng tôi có lá thư này trực tuyến bằng tiếng Việt tại [masspowerchoice.com/worcester/letter\\_vietnamese.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_vietnamese.pdf). Xin gọi số 1-833-926-1207 nếu quý vị có bất cứ thắc mắc nào.

Esta carta contém informações importantes sobre sua conta de energia elétrica da cidade de Worcester. Esta carta está disponível em Português on-line na [masspowerchoice.com/worcester/letter\\_portuguese.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_portuguese.pdf). Se tiver qualquer pergunta, ligue para o 1-833-926-1207.

本信函包含伍斯特市有关您的电力服务的重要时间敏感信息。请通过[masspowerchoice.com/worcester/letter\\_chinese.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_chinese.pdf)获得该通知的中文版本。如您对此有任何疑问，请致电 1-833-926-1207。

## Opções e preços do programa

A tabela abaixo vai lhe ajudar a comparar as duas opções em Green Worcester ElectriCITY com os Serviços Básicos da National Grid. Você pode mudar de opção a qualquer momento sem pagar nenhuma multa ou taxa. Para mudar de opção, acesse o site: [GreenWorcesterElectriCITY.com](https://www.GreenWorcesterElectriCITY.com) ou ligue para o Suporte ao Cliente e fale com os consultores do programa de Worcester pelo telefone: **1-833-926-1207**. Ao fazer a ligação, tenha à mão o número da sua conta de eletricidade na National Grid.

O Estado de Massachusetts exige que todos os produtos de fornecimento de eletricidade incluam no mínimo 58% de recursos de energia limpa ou renovável em 2023. Tanto Worcester Standard Green quanto Worcester 100% Green excedem estas especificações.\*\*

Você está inscrito aqui ▼

	<b>Worcester's Standard Green</b> <i>(Inscrição automática)</i>	<b>Worcester's 100% Green</b> <i>(Opção disponível mediante pedido)</i>	<b>National Grid's Basic Service</b> <i>(Se optar por sua exclusão)</i>
<b>Preços</b>	Dezembro de 2022 - julho de 2023 <b>25.632 ¢/kWh*</b>  Agosto de 2023 - dezembro de 2023 <b>16.912 ¢/kWh*</b>	Dezembro de 2022 - julho de 2023 <b>27.491 ¢/kWh*</b>  Agosto de 2023 - dezembro de 2023 <b>18.763 ¢/kWh*</b>	1º de novembro de 2022 - 30 de abril de 2023 <b>33.891 ¢/kWh</b> - residencial  1º de novembro de 2022 - 30 de abril de 2023 <b>32.287 ¢/kWh</b> - comercial  1º de novembro de 2022 - 31 de janeiro de 2023 <b>27.387 ¢/kWh</b> - industrial
<b>Percentual de energia renovável**</b> De recursos renováveis especiais na região da Nova Inglaterra (MA Class I RECs), adicionados por Worcester	30%	78%	0%
De recursos renováveis especiais na região da Nova Inglaterra (MA Class I RECs), obrigatórios por lei estadual em 2023	22%	22%	22%
<b>Percentual renovável total MA Class I</b>	<b>52%</b>	<b>100%</b>	<b>22%</b>
<b>Condições para sair</b>	Sair quando quiser. Sair sem custo.	Sair quando quiser. Sair sem custo.	Sair quando quiser. Sair sem custo. No entanto, somente os consumidores industriais (tarifas G-2 e G-3) na opção de preços fixos de Serviços Básicos podem receber um ajuste na conta, correspondente a algum crédito ou débito eventual.

\* Os preços do programa incluem uma taxa de administração de US\$0.0009/kWh e uma tarifa operacional de \$0.001/kWh para dar suporte ao gerenciamento do programa de agregação e iniciativas de energia na Cidade de Worcester. Os preços do programa podem aumentar em decorrência de alguma mudança nas leis que acarrete uma elevação material e direta nos custos durante o prazo de validade do contrato de fornecimento de eletricidade.

\*\* O Padrão Mínimo da Carteira de Renováveis de Massachusetts para 2023 inclui 22% de fontes de recursos renováveis especiais (MA Class I) na região da Nova Inglaterra (tais como energia solar e eólica) além também de 36% de energia renovável adicional proveniente de fontes renováveis alternativas, tais como biodigestores, lenha, queima de gases de aterros sanitários, entre outras. Estas fontes adicionais de energia renovável não são com emissão zero, não são renováveis ou não são novas, e por isso não ajudam a promover o desenvolvimento de produção de energia nova, local, solar e eólica. Tendo em vista que a energia renovável precisa ser adquirida destas fontes de energia renovável alternativa complementando a compra de energia renovável de fontes de energia especiais (MA Class I), o teor de energia renovável para a opção Worcester 100% Green excede 100% por cento.

### Obtenha mais informações sobre o programa de agregação Green Worcester ElectriCITY

Para mais informações sobre Green Worcester ElectriCITY, acesse o site [GreenWorcesterElectriCITY.com](https://www.GreenWorcesterElectriCITY.com) ou entre em contato com Suporte ao Cliente falando com os consultores do programa da Cidade pelo telefone **1-833-926-1207**.

### Preocupado com o pagamento da sua conta de eletricidade?

A National Grid lançou uma **Iniciativa de Economia no Inverno para Consumidores** que descreve como os consumidores podem administrar as suas contas e pedir assistência. Para saber mais a respeito, acesse o site [NationalGridUS.com/heretohelp](https://www.NationalGridUS.com/heretohelp).



## Notificação da Cidade de Worcester sobre alteração nos seus preços de fornecimento de eletricidade

**GREEN WORCESTER  
ELECTRICITY**

28 de outubro de 2022

Caro consumidor do Serviço de Eletricidade de Worcester e participante do programa de agregação de eletricidade,

### Os preços da eletricidade vão aumentar neste inverno. Leia a seguir algumas informações adicionais.

Os preços da eletricidade subiram significativamente no país desde 2021, com previsão de que atingirão valores recordes elevados neste inverno. Estes aumentos se devem primariamente à volatilidade no mercado global de energia para gás natural, que é a fonte primária de geração de energia na Nova Inglaterra. Para ajudar você a se preparar, a Cidade de Worcester quer se certificar de que você tem conhecimento de suas opções e das alterações de preço locais.

### Mais eletricidade limpa e novos preços em Worcester

A sua conta de energia elétrica está inscrita no programa Green Worcester ElectriCITY de agregação municipal da Cidade. A sua opção de inscrição no programa foi para: **100% Green (100% Verde)**, que fornece um adicional de 100% de sua eletricidade de fontes renováveis na região da Nova Inglaterra por um preço de 14,031 ¢/kWh. Ao optar por 100% Verde, além de receber 100% de sua eletricidade de fontes renováveis, toda a sua eletricidade também será proveniente apenas da região da Nova Inglaterra. Sua escolha ajuda a gerar demanda para um volume maior de energia renovável em nossa rede de energia local, o que ajuda a tornar mais verde a nossa rede.

Este preço foi definido com base no contrato de fornecimento de eletricidade atual da Cidade com a Direct Energy, que foi assinado em 2019, antes da guerra na Ucrânia.

No entanto, este contrato vai se encerrar em dezembro e vai entrar em vigor um novo contrato de 12 meses com a Direct Energy.

Neste novo contrato, os preços do programa de agregação Green Worcester ElectriCITY vão aumentar para nivelar com o mercado. Para dar um alívio nos preços durante os meses do verão, este novo contrato vai oferecer um escalonamento de preços com valores menores nos últimos cinco meses:

#### Seus novos preços de fornecimento de eletricidade de Green Worcester ElectriCITY:

Dezembro de 2022 - julho de 2023 - **27.491 ¢/kWh**

Agosto 2023 - dezembro 2023 - **18.763 ¢/kWh**

#### Compare com os preços dos serviços básicos residenciais da National Grid:

1º de novembro de 2022 - 30 de abril de 2023 - **33.891 ¢/kWh**

1º de maio de 2023 - 31 de outubro de 2023 - **Não disponível**

(Esperado em abril de 2023)

Os seus novos preços serão mais elevados do que seus preços atuais, mas serão **menores** do que os próximos preços recordes elevados para o inverno dos serviços básicos residenciais da National Grid. (Como os preços futuros da National Grid não são conhecidos, não podemos garantir o valor da economia no programa após abril de 2023.)

### As suas opções

**Se quiser continuar participando, não precisa tomar nenhuma providência.** Se não fizer nada, o novo preço de 27.491 ¢/kWh entrará em vigor em dezembro de 2022, e vai aparecer na sua conta de eletricidade da National Grid para janeiro de 2023 no item denominado 'Supply Services' (Serviços de Fornecimento). Na sua conta de agosto de 2023, o preço vai baixar para 18.763 ¢/kWh e continuar assim até dezembro de 2023.

Você também pode mudar de opção para 'Standard Green' (Padrão Verde) dentro do programa ou exclusão do programa sem pagar nenhuma multa ou taxa, voltando para os preços dos Serviços Básicos da National Grid ou assinando seu próprio contrato com algum fornecedor de energia elétrica. (Mais no verso. ►)

Esta carta contiene información de importancia sobre su factura de la electricidad de la Municipalidad de Worcester. Esta carta está disponible en español en línea en [masspowerchoice.com/worcester/letter\\_spanish.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_spanish.pdf). Para preguntas, llamar al 1-833-926-1207.

Lá thư này bao gồm thông tin quan trọng về hóa đơn điện của quý vị từ Thành phố Worcester. Chúng tôi có lá thư này trực tuyến bằng tiếng Việt tại [masspowerchoice.com/worcester/letter\\_vietnamese.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_vietnamese.pdf). Xin gọi số 1-833-926-1207 nếu quý vị có bất cứ thắc mắc nào.

Esta carta contém informações importantes sobre sua conta de energia elétrica da cidade de Worcester. Esta carta está disponível em Português on-line na [masspowerchoice.com/worcester/letter\\_portuguese.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_portuguese.pdf). Se tiver qualquer pergunta, ligue para o 1-833-926-1207.

本信函包含伍斯特市有关您的电力服务的重要时间敏感信息。请通过[masspowerchoice.com/worcester/letter\\_chinese.pdf](https://masspowerchoice.com/worcester/letter_chinese.pdf)获得该通知的中文版本。如您对此有任何疑问，请致电 1-833-926-1207。

## Opções e preços do programa

A tabela abaixo vai lhe ajudar a comparar as duas opções em Green Worcester ElectriCITY com os Serviços Básicos da National Grid. Você pode mudar de opção a qualquer momento sem pagar nenhuma multa ou taxa. Para mudar de opção, acesse o site: [GreenWorcesterElectriCITY.com](https://www.GreenWorcesterElectriCITY.com) ou ligue para o Suporte ao Cliente e fale com os consultores do programa de Worcester pelo telefone: **1-833-926-1207**. Ao fazer a ligação, tenha à mão o número da sua conta de eletricidade na National Grid.

O Estado de Massachusetts exige que todos os produtos de abastecimento de eletricidade incluam no mínimo 58% de recursos de energia limpa ou renovável em 2023. Tanto Worcester Standard Green quanto Worcester 100% Green excedem estas especificações.\*\*

Você está inscrito aqui ▼

	<b>Worcester's Standard Green</b> <i>(Inscrição automática)</i>	<b>Worcester's 100% Green</b> <i>(Opção disponível mediante pedido)</i>	<b>National Grid's Basic Service</b> <i>(Se optar por sua exclusão)</i>
<b>Preços</b>	Dezembro de 2022 - julho de 2023 <b>25.632 ¢/kWh*</b>  Agosto de 2023 - dezembro de 2023 <b>16.912 ¢/kWh*</b>	Dezembro de 2022 - julho de 2023 <b>27.491 ¢/kWh*</b>  Agosto de 2023 - dezembro de 2023 <b>18.763 ¢/kWh*</b>	1º de novembro de 2022 - 30 de abril de 2023 <b>33.891 ¢/kWh</b> - residencial  1º de novembro de 2022 - 30 de abril de 2023 <b>32.287 ¢/kWh</b> - comercial  1º de novembro de 2022 - 31 de janeiro de 2023 <b>27.387 ¢/kWh</b> - industrial
<b>Percentual de energia renovável**</b> De recursos renováveis especiais na região da Nova Inglaterra (MA Class I RECs), adicionados por Worcester	30%	78%	0%
De recursos renováveis especiais na região da Nova Inglaterra (MA Class I RECs), obrigatórios por lei estadual em 2023	22%	22%	22%
<b>Percentual renovável total MA Class I</b>	<b>52%</b>	<b>100%</b>	<b>22%</b>
<b>Condições para sair</b>	Sair quando quiser. Sair sem custo.	Sair quando quiser. Sair sem custo.	Sair quando quiser. Sair sem custo. No entanto, somente os consumidores industriais (tarifas G-2 e G-3) na opção de preços fixos de Serviços Básicos podem receber um ajuste na conta, correspondente a algum crédito ou débito eventual.

\* Os preços do programa incluem uma taxa de administração de US\$0.0009/kWh e uma tarifa operacional de \$0.001/kWh para dar suporte ao gerenciamento do programa de agregação e iniciativas de energia na Cidade de Worcester. Os preços do programa podem aumentar em decorrência de alguma mudança nas leis que acarrete uma elevação material e direta nos custos durante o prazo de validade do contrato de fornecimento de eletricidade.

\*\* O Padrão Mínimo da Carteira de Renováveis de Massachusetts para 2023 inclui 22% de fontes de recursos renováveis especiais (MA Class I) na região da Nova Inglaterra (tais como energia solar e eólica) além também de 36% de energia renovável adicional proveniente de fontes renováveis alternativas, tais como biodigestores, lenha, queima de gases de aterros sanitários, entre outras. Estas fontes adicionais de energia renovável não são com emissão zero, não são renováveis ou não são novas, e por isso não ajudam a promover o desenvolvimento de produção de energia nova, local, solar e eólica. Tendo em vista que a energia renovável precisa ser adquirida destas fontes de energia renovável alternativa complementando a compra de energia renovável de fontes de energia especiais (MA Class I), o teor de energia renovável para a opção Worcester 100% Green excede 100% por cento.

### Obtenha mais informações sobre o programa de agregação Green Worcester ElectriCITY

Para mais informações sobre Green Worcester ElectriCITY, acesse o site [GreenWorcesterElectriCITY.com](https://www.GreenWorcesterElectriCITY.com) ou entre em contato com Suporte ao Cliente falando com os consultores do programa da Cidade pelo telefone **1-833-926-1207**.

### Preocupado com o pagamento da sua conta de eletricidade?

A National Grid lançou uma **Iniciativa de Economia no Inverno para Consumidores** que descreve como os consumidores podem administrar as suas contas e pedir assistência. Para saber mais a respeito, acesse o site [NationalGridUS.com/heretohelp](https://www.NationalGridUS.com/heretohelp).